

GULTEN TERE [ГУЛЬТЕН ТЕПЕ] Добро пожаловать на вторую сессию GAC по развитию потенциала в рамках ICANN86, посвященную готовности GAC к следующему раунду, которая проходит в понедельник, 8 июня, в 14:50 по местному времени. Обратите внимание, что эта сессия записывается и регулируется Ожидаемыми стандартами поведения ICANN, Кодексом поведения участников сообщества ICANN и Политикой ICANN по противодействию домогательствам.

В ходе этой сессии вопросы и комментарии будут приниматься только при условии их подачи в соответствующей форме в модуле чата Zoom. Перевод этого совещания осуществляется на все шесть языков ООН и португальский. Если вы хотите выступить в ходе этой сессии, пожалуйста, поднимите руку в Zoom и не забывайте для протокола называть свое имя, а также язык, на котором вы будете говорить, если вы выступаете не на английском. Пожалуйста, говорите в умеренном темпе, чтобы обеспечить качественный перевод. А теперь я передаю слово вам, Нико. Спасибо.

Примечание. Следующий документ представляет собой расшифровку аудиофайла в текстовом виде. Хотя расшифровка максимально точная, иногда она может быть неполной или неточной в связи с плохой слышимостью некоторых отрывков и грамматическими исправлениями. Она публикуется как вспомогательный материал к исходному аудиофайлу, но ее не следует рассматривать как аутентичную запись.

NICOLÁS CABALLERO Спасибо большое, Гультен. Добро пожаловать обратно.
[НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО] Прежде чем мы начнем вторую сессию по развитию потенциала, я хотел бы предоставить слово моему уважаемому представителю Испании, чтобы он объяснил, что это за QR-код. Вам слово, Хавьер.

JAVIER RODRIGUEZ [ХАВЬЕР РОДРИГЕС] Спасибо, Нико. Как я уже говорил, мы подготовили для вас полезную информацию о пребывании в Севилье, включающую многие достопримечательности, классические бары и другие местные рекомендации. Так что, если вы отсканируете QR-код, вы найдете этот путеводитель. Приятного вам пребывания.

NICOLÁS CABALLERO Спасибо большое, Испания. Мы это очень ценим. Там у вас хороший путеводитель по тапас и, я уверен, по другим деликатесам Севильи и Испании в целом. Так что вот. Можете отсканировать, и мы сможем обсудить это позже во время следующего кофе-брейка. А пока, чтобы у всех было время это отсканировать, позвольте мне просто рассказать о второй сессии по развитию потенциала, и я, конечно, дам вам время на сканирование кода.

Хорошо? Итак, с этим все в порядке. Гультен, если можно, вернитесь, пожалуйста, к слайдам. Я попрошу вас перейти на второй слайд с повесткой совещания. Итак, это повестка этого

совещания. Сначала вступительное слово скажет моя уважаемая коллега из UPC, госпожа Хэкшоу, а затем у нас будет три раунда. Но не буду забегать вперед, и в этой связи... У вас там есть микрофон, Трейси? Хорошо. Передаю вам слово.

TRACY HACKSHAW [ТРЕЙСИ ХЭКШОУ]

Хорошо. Спасибо, Нико. Добро пожаловать на вторую сессию по развитию потенциала. Я здесь, если вы меня ищете. Как вы видите на экране, мы будем проводить практическое упражнение. Так что вам придется встать из-за столов. Вам нужно будет подняться и переместиться. Это важно знать. И мы проведем три раунда практической работы. Первый раунд посвящен Ранним предупреждениям GAC. Второй раунд — рекомендациям GAC. Третий раунд — национальным подходам. Каждый длится по 15 минут.

После этого мы проведем пленарную сессию. То есть от каждой группы выступит своего рода докладчик, который вернется и расскажет о том, что они узнали и что обсуждали. И это войдет в заключительную часть, где мы также сможем задавать вопросы. Итак, для экономии времени все просто. Следующий шаг — все члены и наблюдатели GAC присоединяются к нам у флипчартов. Каждая группа работает над ранними предупреждениями. Так что не выбирайте между рекомендациями и ранними предупреждениями. Мы все будем работать над ранними предупреждениями в течение 15 минут. Выберите один из флипчартов, они находятся в задней

части зала. Не идите все к одному флипчарту. Постарайтесь распределиться равномерно.

У каждого флипчарта будет кто-то, кто будет вести обсуждение. Я буду здесь, рядом с этим флипчартом. Я вижу, что мой коллега Нигел Кассимир будет вести другую дискуссионную группу. Я полагаю, что у Кен-Ин будет группа. Кен-Ин, не могли бы вы присоединиться к нам у флипчарта? И я не помню, кто еще. Джулия, вы не могли бы подсказать? Тиаго? Хорхе? Да? Швейцария. У нас есть еще один? Хорошо. Спасибо. Тем не менее, прошу присоединиться к нам у флипчартов. Вы знаете, кто вы, кто ведущие, так что присоединяйтесь, чтобы помогать. Итак, без лишних слов, как любит говорить Нико, приступаем.

NICOLÁS CABALLERO Один момент, Трейси, чтобы все знали: у нас есть [НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО] хронометрист, и это Джулия. Так что, Джулия, когда закончатся пять минут, дайте нам знать, не знаю, колокольчиком или еще как, в старомодном стиле.

TRACY HACKSHAW [ТРЕЙСИ Глас Божий.
ХЭКШОУ]

NICOLÁS CABALLERO Точно. Или просто дайте нам знать. Помашите рукой, что
[НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО] угодно, мы можем потанцевать или, знаете...

TRACY HACKSHAW [ТРЕЙСИ Так что вам нужно приободриться, давайте, нужно встать со
ХЭКШОУ] своих мест и присоединиться к нам.

NICOLÁS CABALLERO Хорошо. Давайте начнем. Время пошло. Спасибо большое.
[НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО]

TRACY HACKSHAW [ТРЕЙСИ Пожалуйста, приходите и присоединяйтесь. Будет и
ХЭКШОУ] удаленная версия, так что Карел, я полагаю, и Тиаго помогают удаленным участникам, так что имейте это в виду, будет и удаленный вариант. Хорошо. К нам уже присоединяются. Мы все работаем над ранними предупреждениями, так что это не отдельная работа, просто выберите любую группу. Выберите любую. Хорошо. Мне нужно положить микрофон, так что я скажу еще раз: те, кто сидит, подойдите к нам и помогите с этим проектом, пожалуйста, члены, наблюдатели — мы приглашаем всех вас. Хорошо. Итак, я кладу микрофон, так что, пожалуйста, присоединяйтесь. Давайте.

JULIA CHARVOLEN [ДЖУЛИЯ Хорошо, всем большое спасибо. До окончания сессии
ШАРВОЛЕН] осталось 15 минут. Задача сейчас — чтобы все вернулись на

свои места для заключительной части сессии. И докладчики представят участникам отчеты по итогам обсуждений в группах. Так что, пожалуйста, займите свои места, чтобы мы могли начать заключительную часть. Большое спасибо.

NICOLÁS CABALLERO [НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО] Спасибо, Джулия. Коллеги, прошу вернуться. Сейчас мы переходим к заключительной части. У нас есть 15 минут на заключительную часть вместо 20. Но в любом случае должно хватить. Итак, сейчас я попрошу докладчиков присоединиться ко мне за главным столом. Вы знаете: Кен-Ин, Трейси, Нигел, Тиаго, Марко, разумеется, Иан, Карел — пожалуйста, подойдите к главному столу, чтобы мы могли подвести итоги и услышать результаты работы каждой группы. Я дам вам время занять места.

Спасибо большое. И опять же, для экономии времени, учитывая, что у нас всего 15 минут, каждому из вас будет выделено по пять минут на ваши выводы, результаты и все, чем вы хотите поделиться со всеми членами GAC. Итак, начнем с Кен-Ин, Трейси и... это Нигел? Кто еще был в вашей...? Хорошо. Нигел Кассимир, не могли бы вы присоединиться к нам за главным столом? А, вот и вы. Хорошо. Итак, вы первый. Кто хочет выступить первым, Кен-Ин, или Найджел? Сначала дамы. Так что начнем с дамы справа от меня. Кен-Ин, пожалуйста, вам слово.

KEN-YING TSENG [КЕН-ИН ЦЭН] Спасибо, Председатель. В нашей группе мы обсуждали, должны ли официальные лица правительств подавать или направлять ранние предупреждения в отношении доменного имени, которое нацелено помочь. На это доменное имя фактически подавали заявку в предыдущем раунде. Оно было выдано частной организации. Вопрос, который нам задали, как членам GAC, заключается в том, должно ли такое доменное имя, как, например, «health» (здоровье), которое связано с защитой прав потребителей и общественными интересами, управляться частной организацией, и хотели бы члены GAC в 2026 году подать раннее предупреждение по этому поводу.

Обсуждение среди участников сначала было несколько разным и разнородным. Некоторые считали, что это не наша задача, потому что мы регулируем систему DNS. Но в итоге большинство членов GAC пришли к выводу, что из-за уникальной природы слова «health», которое может быть связано со злоупотреблениями в системе DNS, мошенничеством или другими негативными явлениями, наносящими вред нашему здоровью, или чем-то подобным.

Большинство членов, в итоге, согласились, что это доменное имя не должно выдаваться частной организации и должно быть зарезервировано для общественных интересов. И если частная организация хочет получить это доменное имя, она должна взять на себя определенные обязательства. ICANN

должен создать прозрачный механизм контроля за выполнением этих обязательств и продолжать контролировать, и обеспечивать соблюдение всех требуемых условий. Это был наш вывод.

Я считаю, что это хороший пример для всех вас, чтобы подумать, когда вы столкнетесь с доменным именем, хотите ли вы подать раннее предупреждение. Спасибо.

NICOLÁS CABALLERO Большое спасибо, Кен-Ин. Нигел Кассимир.
[НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО]

NIGEL CASSIMIRE [НИГЕЛ КАССИМИР] Спасибо, Нико. Я не займу все пять минут. Думаю, у нас было довольно хорошее обсуждение цели и процедуры ранних предупреждений. И выявилось несколько моментов. Первый, на мой взгляд, очень хороший вопрос, который мы хотели бы задать сотрудникам ICANN или самой организации ICANN. Мы установили эту процедуру ранних предупреждений, но есть ли у нас какая-либо информация или отслеживаем ли мы успешность ранних предупреждений? То есть успешны ли они в 50% случаев, насколько полезен и эффективен этот процесс? Возможно, стоит разработать процедуру отслеживания эффективности ранних предупреждений — это один из моментов.

И вторая часть нашего обсуждения касалась примера использования географических названий. Это показало, что, возможно, нам нужно стандартизировать то, что мы определяем как географические названия. Мне вспомнилось, что несколько лет назад у GAC была рабочая группа по географическим названиям, но я не помню, к каким выводам она пришла. Возможно, GAC уже определился с тем, что считать географическими названиями, но это был один из вопросов, который всплыл в ходе нашего обсуждения, — что нам, вероятно, нужно внести ясность в этот аспект, касающийся возможности подачи ранних предупреждений. Так что это два основных момента, которые возникли в ходе обсуждения в моей группе. Спасибо.

NICOLÁS CABALLERO [НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО] Большое спасибо, Нигел. Это было очень быстро. Позвольте мне передать слово сейчас, Марко Хеговонингу.

MARCO HEGOWONING [МАРКО ХЕГОВОНИНГ] Извините, я не участвовал в первом раунде. Я не говорил о ранних предупреждениях. Я немного запутался.

NICOLÁS CABALLERO [НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО] Нет, извините, извините. Трейси, я извиняюсь. Трейси, вы должны были присоединиться к нам здесь за столом. Не стесняйтесь.

TRACY HACKSHAW [ТРЕЙСИ ХЭКШОУ] Я передаю слово Германии. Германия выступит первой.

NICOLÁS CABALLERO [НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО] А, хорошо, хорошо. Германия, пожалуйста, вам слово.

RUDY NOLDE [РУДИ НОЛЬДЕ] Хорошо. Я должен говорить только о ранних предупреждениях GAC? Нет. Обо всем, что мы обсуждали. Хорошо. Итак, наша группа, я думаю, мы сначала проверили, есть ли у нас общее понимание тех инструментов, которыми мы располагаем как GAC в рамках нового раунда. Когда мы подаем ранние предупреждения? Что такое ранние предупреждения? Это способ выразить обеспокоенность со стороны правительств по поводу строки до того, как она перейдет в стадию полной заявки или до ее делегирования.

И также, когда мы подаем ранние предупреждения, это происходит в течение 104 дней, начиная с дня подтверждения строки. Мы также обсудили конкретный случай, например .Africa, и как мы будем действовать с ранним предупреждением GAC в этом контексте. А также возможность того, что, если несколько стран имеют одинаковые опасения, мы можем подать раннее предупреждение GAC от имени разных стран, которые его подписывают. Очевидно, что

должна быть страна-лидер, которая это делает, но это будет более весомый аргумент. Да. Спасибо.

Что касается рекомендаций GAC, ситуация была похожей. Думаю, у меня сложилось впечатление, что у нас есть общее понимание того, как мы подаем согласованные рекомендации GAC — что они должны основываться на консенсусе. Также, что такое консенсус? Это означает отсутствие каких-либо возражений, и в принципе рекомендации GAC могут быть поданы в любое время, но по практическим соображениям, очевидно, когда строка уже делегирована, это слишком поздно. Так что мы должны иметь это в виду, и именно поэтому рекомендуется подавать рекомендации GAC как можно раньше.

Мы также обсудили в контексте рекомендаций GAC, возможно, есть что-то, что мы могли бы придумать, например, некий шаблон, который мы могли бы заполнить. Это возникло из обсуждения того, как мы начинаем подготовку согласованных рекомендаций GAC. Очевидно, любой член может их предложить, но как лучше это сделать, особенно если у нас нет очной встречи GAC, где мы могли бы включить это в коммюнике. Так что это тоже вопрос, который стоит обсудить, — как нам делать это в онлайн-формате. Насколько я понимаю, я не участвовал в предыдущем раунде, но в прошлый раз все делалось на очных встречах.

И в последней части мы обсуждали национальные подходы, что делают наши правительства, как мы информируем заинтересованные стороны. Мы как Германия уже в прошлом году связались с нашими землями — мы федеративная страна, у нас есть земли, у нас есть сотни муниципалитетов. Мы действительно связались с ними, проинформировали их о процессе, дали им достаточно времени, если они хотят подать заявку, например, на строку, которая является географическим названием. Если они хотят подать заявку, мы даем им достаточно времени до открытия раунда, но также информируем их обо всех инструментах, которые мы обсуждали: раннее предупреждение GAC, согласованные рекомендации GAC и так далее.

Было много заинтересованности в этом, и я думаю, что это, возможно, то, что мы можем рекомендовать правительствам: налаживать такие контакты как можно раньше, до дня раскрытия информации, до дня подтверждения, чтобы вы могли включить это в свои списки рассылки и получить их мнение. Спасибо.

NICOLÁS CABALLERO Большое спасибо, Германия. Далее в очереди мой уважаемый
[НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО] коллега, Марко из Нидерландов.

MARCO HEGOWONING [МАРКО
ХЕГОВОНИНГ]

Спасибо, и я понимаю, что мы немного ограничены во времени, но если посмотреть на нашу группу, которая работала над рекомендациями GAC, я услышал многое из того, что только что упомянул Руди. Группа действительно признала, что часто трудно достичь консенсуса по рекомендациям, поэтому было выражено явное предпочтение очным встречам для их разработки.

Что я также уловил, и это, на мой взгляд, тоже важный отзыв, — это то, что рекомендации должны быть конструктивными, то есть действительно стремиться к конструктивной позиции. Важным критерием, который был упомянут, было объяснение своим коллегам по GAC, почему вы хотите дать эту рекомендацию, — то есть приходить с четким обоснованием, что там есть, какие плюсы и минусы, а затем — зачем мы даем рекомендацию, и способ найти общую почву.

Мы также кратко обсудили, что для этого необходимо, и я услышал такие вещи, как необходима содержательная динамика, а некоторые даже упоминали кворум. Так что я думаю, это тоже стоит иметь в виду: нужна определенная группа, нужно достаточное количество участников, чтобы в целом достичь консенсуса или начать думать о согласованной рекомендации.

И последний комментарий по этому списку: люди также говорили, что нужно следить за сроками, двигаться, продолжать работать над этим и делать это быстро — это

такой посыл. Если позволите, перейду к национальным подходам. Мы услышали несколько примеров от людей, которые взаимодействуют с существующими площадками для заинтересованных сторон, но также некоторые правительства использовали прессу и средства массовой информации, пресс-релизы, чтобы привлечь внимание — важно привлекать внимание к тому факту, что люди могут подавать заявки на следующие раунды, но мне показалось интересным, что несколько человек также сказали, что они работают не только с заинтересованными сторонами, но и внутри правительства, чтобы продвинуть процесс оценки, то есть просят людей рассматривать различные аспекты, которые могут иметь значение — будь то финансовые, будь то интеллектуальная собственность, — чтобы учесть все точки зрения.

NICOLÁS CABALLERO Большое спасибо, Нидерланды. И последняя, но не по значимости, — Австралия.
[НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО]

IAN SHELTON [ИАН ШЕЛДОН] Спасибо, Нико. Для протокола говорит Иан Шелдон, GAC из Австралии. Итак, как и следовало ожидать, наша группа затронула многие из тех же вопросов, которые упоминали предыдущие выступающие, особенно в части четкой и открытой коммуникации и координации. Это касается как общения с заявителями, так и взаимодействия с другими правительствами и членами GAC, а также обеспечения того,

чтобы ваши правительства были должным образом организованы в рамках этого процесса.

Не могу не подчеркнуть, насколько важно навести порядок в своих внутренних делах и в работе правительства. В Австралии бюрократия — процесс медленный и громоздкий, поэтому мы начинаем как можно раньше, чтобы определить ответственное лицо, наладить контакты с другими ведомствами и провести как можно больше подготовительной работы сейчас, до дня подтверждения строк, чтобы, когда строки появятся и вызовут у нас беспокойство, мы уже знали, в какие структуры нашей системы обращаться.

Мы также уделили некоторое время обсуждению пути от ранних предупреждений к рекомендациям, и это тоже был разговор об открытой коммуникации. И, пожалуй, последнее, что я добавлю, — это очень полезное предложение оглянуться на предыдущий раунд, посмотреть на все ранние предупреждения, которые были поданы, и на все рекомендации, которые GAC давал, — это даст вам очень прочную основу для рассмотрения следующего раунда, опираясь на ту домашнюю работу, которую GAC проделал в прошлый раз. Так что, надеюсь, имея под рукой эти ресурсы, мы будем хорошо подготовлены к следующему процессу. Спасибо, Нико.

NICOLÁS CABALLERO Большое спасибо, Австралия. Спасибо всем за участие, за то, что были активными участниками. На этом наше время заканчивается. О, прошу прощения, прошу прощения, Лука, Лука, извините, извините, извините, пожалуйста.

LUCASS PRÊTRE [ЛУКА ПРЕТР] Спасибо, Нико. Я буду говорить по-французски, если вы не возражаете. Итак, я рассказал о том, что делает наше ведомство в Швейцарии для информирования различных заинтересованных сторон о следующем раунде новых gTLD. Я буду краток.

В общем, мы выстроили процесс в три этапа. Во-первых, мы обновили нашу базу данных, ту, которая использовалась в предыдущем раунде. Мы также обновили все наши документы, чтобы затем опубликовать их на сайтах и распространить. Кроме того, мы использовали наш список рассылки. Мы проинформировали всех заинтересованных лиц по электронной почте. И, возможно, мы выпустим пресс-релиз позже в этом году. Но самый важный этап — следующий, предстоящий, и он будет после закрытия окна приема заявок.

Когда этот период завершится, у нас будет целая команда, которая изучит все строки, которые будут опубликованы в день раскрытия информации. И затем мы посмотрим, нужно ли что-то делать со стороны нашего правительства, следует ли

нам довести эту информацию до заинтересованных сторон.
Это все. Спасибо.

NICOLÁS CABALLERO [НИКОЛАС КАБАЛЛЕРО] Большое спасибо, Швейцария. Приношу извинения, я забыл о вас. Все ли выступили с отчетами? У нас есть Джереми. Итак, пора закругляться. Пожалуйста, перейдите на следующий слайд, Джулия.

И последнее. Здесь есть несколько ресурсов. У вас есть сводка рекомендаций GAC за 2015 год. У вас есть ранние предупреждения GAC за 2012 год — это было 14 лет назад. Первый раунд, если вы помните, если вы тогда были, в чем я сомневаюсь. Но в любом случае, это у вас есть. Затем у вас есть предполагаемый график подачи заявок на 2026–2027 годы. И наконец, некоторые документы о процессе ранних предупреждений и шаблоны, которые можно использовать в качестве руководства.

И, в заключение, прошу прощения, что задержал вас на три минуты сверх графика. Итак, сейчас у нас будет кофе-брейк, вполне заслуженный кофе-брейк, до 16:30, а затем последняя сессия дня — сессия сообщества, посвященная текущему и будущему влиянию искусственного интеллекта на злоупотребления в системе DNS. Еще раз большое спасибо за участие, приятного кофе, и сессия объявляется закрытой. Спасибо.

[КОНЕЦ АУДИО РАСШИФРОВКИ]